

ROBERTS

TravelPad

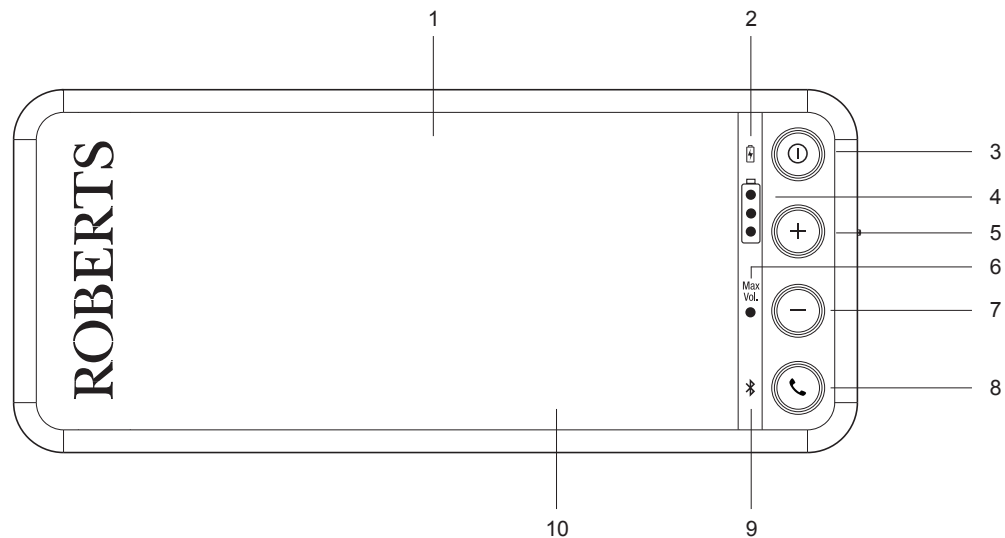
Haut-parleurs Bluetooth portables avec batterie intégrée rechargeable



 **Bluetooth™** Veuillez lire ce manuel avant utilisation

Commandes

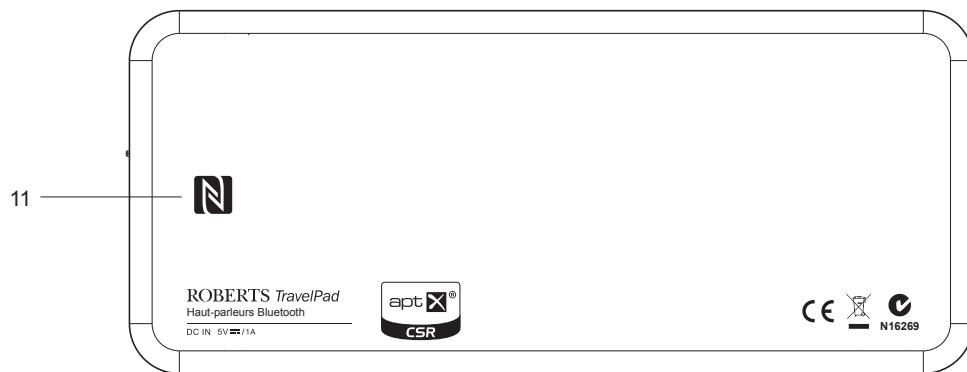
Avant



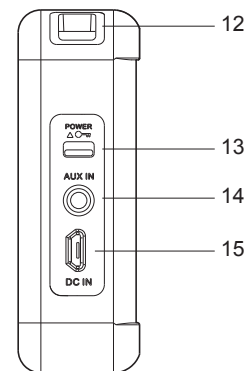
- | | |
|--|--|
| 1. Haut-parleurs | 6. Indicateur de volume maximum |
| 2. Indicateur de niveau de la batterie | 7. Bouton baisser le volume |
| 3. Bouton Marche/Arrêt | 8. Bouton Bluetooth / Appel mains libres / Lecture / Pause |
| 4. Indicateur de niveau de la batterie | 9. Indicateur de niveau Bluetooth |
| 5. Bouton augmenter le volume | 10. Microphone |

Commandes

Arrière



Côté droit



- 11. Zone de détection NFC
- 12. Sacoche de transport à bandoulière
- 13. Interrupteur de verrouillage
- 14. Prise d'entrée auxiliaire

- 15. Entrée DC (adaptateur non fourni)
 - 16. Câble micro USB (fourni dans la boîte)
 - 17. Câble audio (fourni dans la boîte)
- Remarque : La bandoulière n'est pas fournie

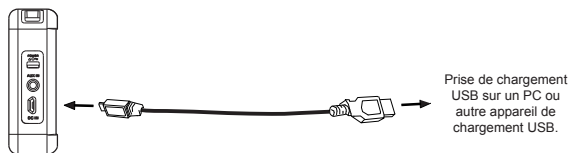
À propos de vos haut-parleurs Bluetooth


Le haut-parleur Bluetooth TravelPad permet de jouer des fichiers audio, des sons provenant de fichiers vidéo et de diffuser de la musique en direct depuis des appareils compatibles Bluetooth comme votre portable, tablette, ordinateurs, etc. Sa batterie rechargeable intégrée offre une autonomie de jusqu'à 12 heures. Votre haut-parleur inclut également un microphone incorporé pour que vous puissiez recevoir un appel sur le haut-parleur pendant que la musique est en pause. La connexion Bluetooth peut fournir une connexion audio dans un radius de jusqu'à 10 mètres.

Alimentation de vos Haut-parleurs Bluetooth

Vous pouvez utiliser les haut-parleurs Bluetooth avec le câble USB connecté ou sans le câble une fois que la batterie aura été pleinement chargée.

1. Placez le Haut-parleur sur une surface plane.
2. Insérez le câble **USB** dans la prise USB du PC avec l'adaptateur USB de 5 V 1 A (non fourni) ou sur un autre appareil de chargement USB.
3. Branchez le **micro connecteur USB** du câble dans la prise DC du haut-parleur.



4. L'indicateur rouge de **l'indicateur de chargement de la batterie**  s'allume pour montrer que la batterie interne est en cours de chargement. Selon l'état de la batterie, le chargement peut prendre jusqu'à 5 heures. Vous pouvez charger le haut-parleur qu'il soit en marche ou à l'arrêt et quel que soit la position de l'interrupteur de verrouillage.
5. L'indicateur rouge de **chargement de la batterie** reste allumé tant que dure le chargement et s'éteint une fois que le haut-parleur est pleinement rechargé. Une fois à pleine charge, la batterie peut faire fonctionner votre haut-parleur pendant jusqu'à 12 heures, selon le volume d'utilisation.
6. Si vous devez utiliser continuellement le haut-parleur, vous pouvez aussi le maintenir connecté à l'appareil de chargement USB pendant l'utilisation.
7. Si vous n'allez pas utiliser le haut-parleur pendant un moment (plus que quelques jours) nous recommandons de le ranger débranché et avec la batterie chargée. Mettez l'**interrupteur de verrouillage** en position verrouillée (Haut).

Indicateur de niveau de la batterie

Pour connaître le niveau de la batterie appuyez sur le bouton **Marche/Arrêt**, l'indicateur de la batterie apparaît rapidement en vert indiquant le niveau actuel de la batterie.



La batterie est chargée (plus de 70 % de la capacité)



La batterie est partiellement chargée (entre 30 et 70 % de la capacité)



La batterie a besoin d'être chargée (moins de 30% de la capacité)

Vous obtiendrez la plus longue durée de vie de la batterie intégrée en la rechargeant après chaque utilisation, même si elle n'est que partiellement déchargée. La vie utile de la batterie sera réduite si l'appareil est laissé déchargé pendant une longue période de temps.



IMPORTANT : La batterie ne doit pas être exposée à des sources de chaleur excessives comme le soleil, le feu ou d'autres sources de chaleur. Ce produit est un équipement électronique, il doit être éliminé ou recyclé en conformité avec les lois de votre pays.

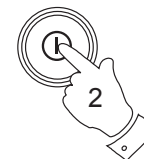
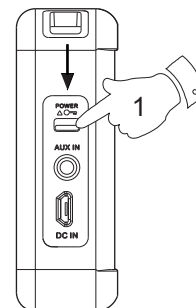
Utilisation de vos haut-parleurs Bluetooth

Le « couplage Bluetooth » a lieu quand deux appareils Bluetooth actifs établissent une connexion et communiquent.

Quand un appareil équipé de Bluetooth est en un état « détectable », les autres appareils Bluetooth peuvent le détecter se connecter ou s'accoupler à lui.

L'indicateur Bluetooth de votre haut-parleur Bluetooth clignote quand le appareil est en état détectable ou quand il tente de se connecter à un appareil Bluetooth auquel il 's'était accouplé antérieurement. Quand un appareil est connecté et accouplé avec votre haut-parleur, l'indicateur Bluetooth arrête de clignoter.

1. Vérifiez que l'**interrupteur de verrouillage** situé sur le côté droit de l'appareil soit en position déverrouillée (Bas). La fonction interrupteur de verrouillage permet d'éviter l'activation accidentelle du haut-parleur. Quand le l'interrupteur de verrouillage est engagé (Haut) le haut-parleur ne s'activera pas.
2. Il existe deux façons de mettre en marche votre haut-parleur Bluetooth. Appuyer et maintenir le bouton **Marche/Arrêt** pour allumer le haut-parleur. Vous pouvez aussi allumer le haut-parleur via NFC (voir page 9 pour plus d'informations).
3. L'indicateur d'état de la batterie  s'allume pour indiquer que le haut-parleur est en marche.
4. Le haut-parleur montre qu'il est « détectable » en clignotant son **indicateur Bluetooth** .
5. Dans la section Paramètres Bluetooth de votre téléphone, tablette ou PC, lancez la recherche des appareils « détectable ». Après quelques secondes vous devriez voir un appareil nommé « *Roberts TravelPad* ».



Utilisation de vos haut-parleurs Bluetooth cont.

6. Sélectionnez « *Roberts TravelPad* » pour que votre téléphone, tablette ou PC s'accouple avec le haut-parleur Bluetooth et établisse une connexion. Vous allez entendre un bip.

Certains appareils Bluetooth requièrent une « clé de sécurité » (ou d'authentification) pour établir un lien entre les appareils. Une clé de sécurité est similaire à un mot de passe, mais vous devrez le saisir une seule fois pour établir la connexion. Si votre appareil demande une clé de sécurité pour l'accouplement avec le haut-parleur, entrez le code « 0000 » (quatre zéros).

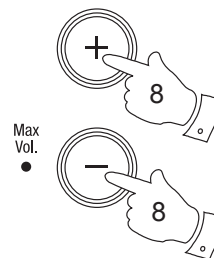
7. Une fois la connexion établie, l'indicateur **Bluetooth** du haut-parleur arrête de clignoter. Vous pouvez maintenant commencer à jouer de la musique depuis votre téléphone, tablette, etc.

8. Une fois que la lecture commence, réglez le volume.

Remarque : Vous devrez peut-être modifier les réglages de volume sur votre source Bluetooth (téléphone, tablette, PC, etc.) ou sur le haut-parleur Bluetooth lui-même.

Remarque : Si le volume maximum du haut-parleur a été atteint, l'indicateur **Volume max** à l'avant s'allume pendant 2 secondes.

Lorsque vous accouplez deux appareils Bluetooth, nous recommandons de les conserver à une distance max de 2 à 3 mètres l'un de l'autre. La présence d'autres appareils Bluetooth actifs pendant la connexion peut entraîner des difficultés. Le Bluetooth est un système de communication sur courte distance et en général les systèmes Bluetooth peuvent communiquer entre eux dans une salle ou un bureau de taille normale. La fiabilité de la connexion Bluetooth d'une pièce à l'autre varie beaucoup selon le type de construction, le matériau des murs, etc. Le rayon de communication du Bluetooth peut être considérablement réduit si le signal doit passer à travers un objet solide.



Lecture de fichiers audio

Une fois que vous aurez connecté avec succès le haut-parleur à l'appareil Bluetooth de votre choix, vous pouvez commencer à jouer votre musique. Vous pouvez utiliser l'appareil Bluetooth pour jouer ou mettre en pause la musique.


1. Le lecteur audio de votre téléphone, tablette ou PC sera peut-être en mesure de répondre à la commande **marche/pause** du haut-parleur. Il s'agit du bouton marqué du symbole téléphone.
2. Pour mettre en pause la lecture, appuyez et relâchez le bouton **marche/pause** du haut-parleur.
3. Pour relancer la lecture, appuyez et relâchez le bouton **marche/pause** du haut-parleur de nouveau.

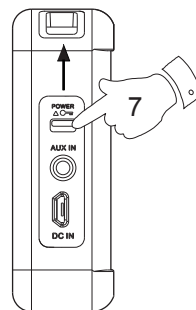
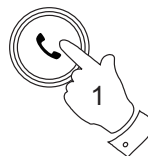
Remarque : Toutes les applications de lecture ou tous les appareils ne répondent pas au bouton pause.



Connecter et déconnecter le haut-parleur Bluetooth

Habituellement le haut-parleur ne peut être connecté qu'à un seul appareil Bluetooth à la fois, mais il peut être accouplé à jusqu'à 8 appareils Bluetooth différents. Une fois que votre appareil compatible Bluetooth est connecté à votre haut-parleur, la connexion ne peut pas être interrompue par un autre appareil Bluetooth à moins que vous ne décidiez d'interrompre la connexion.

1. Pour forcer la déconnexion du haut-parleur appuyez et maintenez le bouton **Bluetooth / Appel** Le haut-parleur se déconnecte et devient « détectable » Vous allez entendre un bip. L'indicateur Bluetooth  clignote et vous pouvez accoupler le haut-parleur à un autre appareil.
2. Pour connecter le nouvel appareil, suivez les étapes 5 à 7 des pages 4 et 5.
3. Pour désactiver le haut-parleur Bluetooth, appuyez et maintenez le bouton **Alimentation Marche/Arrêt** jusqu'à ce que tous les indicateurs s'éteignent.
4. Pour réactiver le haut-parleur appuyez et maintenez le bouton **Alimentation Marche/Arrêt** ou utilisez la caractéristique NFC de votre appareil en page 9.
5. L'indicateur Bluetooth clignote et le haut-parleur essaiera de se reconnecter à l'appareil antérieur. Le cas échéant, suivez les étapes 5 à 7, pages 4 et 5 pour rétablir la connexion avec l'appareil.
6. Si vous ne souhaitez plus que votre appareil Bluetooth soit accouplé avec le haut-parleur, vous devrez supprimer l'appareil accouplé. Veuillez consulter la documentation de l'utilisateur pour votre téléphone, tablette ou PC pour voir comment supprimer les accouplements Bluetooth.
7. Si vous n'allez pas utiliser le haut-parleur pendant un moment (plus que quelques jours) nous recommandons de le ranger débranché et avec la batterie chargée. Mettez l'**interrupteur de verrouillage** en position verrouillée (Haut).

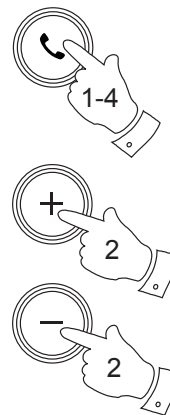


Utilisation de la fonction Appel mains libres

Votre haut-parleur peut être utilisé avec votre téléphone comme accessoire pour appels mains libres. Lorsque vous recevez un appel sur votre portable pendant que vous jouez de la musique sur le haut-parleur, la lecture peut être automatiquement mise en pause pour que vous puissiez répondre au téléphone.

1. Lorsque vous recevez un appel sur votre portable pendant que vous jouez de la musique sur le haut-parleur, appuyez puis relâchez le bouton **Bluetooth / Appel** pour répondre au téléphone.
2. Appuyez sur les boutons **Volume up** et **Down** pour sélectionner le volume sur le haut-parleur. Remarquez que dans certains cas un réglage de volume très élevé peut faire qu'il soit difficile pour l'autre personne de vous entendre parler.
3. Appuyez puis relâchez le bouton **Bluetooth / Appel** pour mettre fin à l'appel.
4. Vous pouvez aussi remarquer le dernier numéro appelé depuis votre téléphone en appuyant rapidement deux fois de suite sur le bouton **Bluetooth / Appel**.

Remarque : Dans certains cas vous devrez vérifier que la fonction mains libres est activée sur votre téléphone.



Accoupler et contrôler votre appareil via NFC

Votre haut-parleur est équipé de NFC (Near Field Communication) qui lui permet de s'accoupler à d'autres appareils équipés NFC pour jouer de la musique.

1. Vérifiez que le Bluetooth et le NFC sont activés sur votre appareil. Vous aurez peut-être besoin de consulter la documentation de votre appareil, car la méthode varie d'un appareil à l'autre. Certains boîtiers ou couverts de portables peuvent diminuer la sensibilité de la fonction NFC. Vous devrez peut-être les enlever avant d'activer le NFC.
2. Touchez la **zone NFC** de votre appareil de lecture contre la **zone marquée NFC** de votre haut-parleur Bluetooth. Le haut-parleur s'allume automatiquement et se connecte à votre appareil équipé NFC.
Quand vous accouplez votre haut-parleur avec l'appareil équipé NFC pour la première fois, votre appareil demandera peut-être la permission de se connecter au haut-parleur.
3. Une fois que le haut-parleur est accouplé à votre appareil compatible NFC, un message disant « Connexion au Travel Pad » ou quelque chose de similaire s'affichera sur votre appareil compatible NFC. Votre haut-parleur va s'allumer. Un bip se fait entendre et l'indicateur Bluetooth s'allume.
4. Si vous souhaitez connecter un autre appareil Bluetooth en utilisant la caractéristique NFC vous devrez d'abord déconnecter l'appareil couramment connecté.
5. Pour déconnecter l'appareil de votre haut-parleur, touchez la **zone NFC** de votre appareil de lecture contre la **zone marquée NFC** de votre haut-parleur.
6. Le haut-parleur émet un bip et l'indicateur Bluetooth clignote pour montrer qu'il est maintenant en état « détectable ». Vous pouvez maintenant accoupler votre haut-parleur avec un appareil compatible Bluetooth.



Les capacités Bluetooth

La connectivité Bluetooth. Renseignez-vous sur les capacités Bluetooth de votre appareil avant de le connecter au haut-parleur. Il est possible que toutes les caractéristiques ne soient pas prises en charge sur certains appareils accouplés Bluetooth.

Les corps humains, les briques, les murs en béton, les meubles lourds, les étagères de livres réduisent la portée de votre appareil Bluetooth à un degré plus ou moins grand degré. Le verre, les murs en ciment ou recouverts de bois ainsi que les cloisons de bureau peuvent avoir un effet moindre, mais réel. Les tubes métalliques, les plaques de plâtres doublés d'aluminium, les fenêtres aux cadres métalliques et le câblage électrique domestique peuvent tous causer des interférences. Il est recommandé de positionner vos appareils Bluetooth à proximité les uns des autres, si vous observez des difficultés de communication.

Les réseaux Wi-Fi et les téléphones sans fil utilisent des fréquences radio similaires à Bluetooth et peuvent causer des interférences. Si vous observez des interférences, essayez de déplacer le haut-parleur ou les autres appareils.

Les capacités Bluetooth de votre appareil lui permettent de recevoir de l'audio en provenance de nombreux appareils compatibles Bluetooth y compris les portables, les ordinateurs personnels et les tablettes. Habituellement le haut-parleur ne peut être connecté qu'à un seul appareil Bluetooth à la fois. Il prend en charge les profils et les fonctionnalités Bluetooth suivants.

- Votre haut-parleur Bluetooth est compatible avec A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) un type de connexion audio stéréo qui diffuse de la musique en stéréo depuis des PC, des portables, etc.
- Votre haut-parleur prend en charge les systèmes d'encodage SBC et aptX® audio pour Bluetooth. Dans le but de fournir la meilleure qualité audio possible, le système d'encodage utilisé pour la diffusion sera déterminé au cours de l'accouplement des appareils, selon la gamme de codecs offerte par les appareils connectés.
- Votre haut-parleur est aussi compatible HFP (Hands-Free Profile) ce qui lui permet de servir de microphone pour les appels mains libres.

Jouer de la musique via l'entrée auxiliaire

Une entrée auxiliaire de 3,5 mm est située sur le côté droit du haut-parleur, elle permet de transmettre une sortie audio depuis la prise audio d'un portable, d'un iPod, lecteur MP3 ou lecteur de CD.

1. Connectez une source audio mono ou stéréo (par exemple, un iPod, un MP3 ou un lecteur CD) à l'entrée auxiliaire (marquée « *AUX IN* »).
2. Réglez le volume sur votre iPod, MP3 ou lecteur de CD pour assurer la réception d'un signal adéquat, puis réglez le volume sur le haut-parleur au niveau souhaité.

Remarque : Quand un appareil audio est connecté à votre haut-parleur en utilisant l'entrée auxiliaire, la fonction Bluetooth sera désactivée pour minimiser la consommation d'énergie.

Spécifications

Standards Bluetooth	Bluetooth 4.0, A2DP et HFP
Codecs Bluetooth pris en charge	SBC, aptX®
Taille du haut-parleur	2 x 28 mm
Sortie du haut-parleur	2 x 1,5 W
Radiateur passif	60 mm
Prise d'entrée auxiliaire	3,5 mm
Batterie	
Rechargeable	Lithium-ion 3,7 V
Capacité	2200 mAh
Durée de la charge	12 heures à 100 mW par canal

Avertissement :

Ce haut-parleur ne doit pas être exposé à l'eau, à la vapeur ou au sable. Ne laissez pas le haut-parleur dans des lieux où la chaleur pourrait entraîner des dommages, comme une voiture garée au soleil dont l'intérieur risque d'atteindre des températures élevées même si la température extérieure demeure raisonnable.

- La plaque signalétique est située à l'arrière de l'unité.



- Le haut-parleur ne doit pas être exposé au risque d'éclaboussures ou d'égouttement, conservez-le à distance des objets remplis de liquide comme les vases par exemple.
- Il est recommandé de conserver une distance minimum de 10 cm entre l'appareil et les objets adjacents pour assurer une bonne ventilation.
- Prenez garde à ne pas limiter la ventilation de l'appareil en le couvrant ou en recouvrant ses ouvertures de ventilation avec des objets comme des journaux, des nappes ou des rideaux, etc.
- Conservez à l'abri des flammes nues comme les bougies par exemple.
- Il est recommandé d'éviter d'utiliser ou de conserver l'appareil à des températures extrêmes. Évitez de laisser l'unité dans les voitures, sur les rebords de fenêtre ou exposée à la lumière solaire directe.

Réinitialiser le haut-parleur

En cas de mauvais fonctionnement causé par une décharge électrostatique, par une interruption brève ou longue de l'alimentation électrique, le débranchement et la reconnexion de l'alimentation peuvent être nécessaires.

1. Faites glisser l'**Interrupteur de verrouillage** sur Off (Haut) pendant quelques secondes.
2. Faites glisser l'**Interrupteur de verrouillage** sur On (Bas).
3. Appuyez sur le bouton **Marche/Arrêt** pendant quelques secondes pour rallumer le haut-parleur.

Garantie

Cet appareil est couvert par la garantie pour une période de douze mois à compter de la date d'achat par l'acheteur original contre les défauts entraînés par une mauvaise fabrication ou la panne de composants sous réserve de l'observation des procédures ci-dessous. Si un quelconques composant ou pièce présente un défaut au cours de cette période de couverture elle sera réparée ou remplacée à nos frais.

La garantie ne couvre pas :

1. Les dommages résultant d'une utilisation incorrecte.
2. Les dommages indirects.
3. Les appareils dont le numéro de série a été enlevé ou effacé.

Procédure :

Toutes les réclamations effectuées au titre de cette garantie devront être effectuées à travers le revendeur du produit. Il est probable que votre revendeur Roberts sera en mesure de prendre soin de toute panne rapidement et efficacement, mais le cas échéant le revendeur renverra le produit au service des réparations de la société.

Vos droits statutaires en tant que consommateur ne sont pas affectés par ces déclarations.



Website: <http://www.robertsradio.com>

© 2014 Roberts Radio Limited